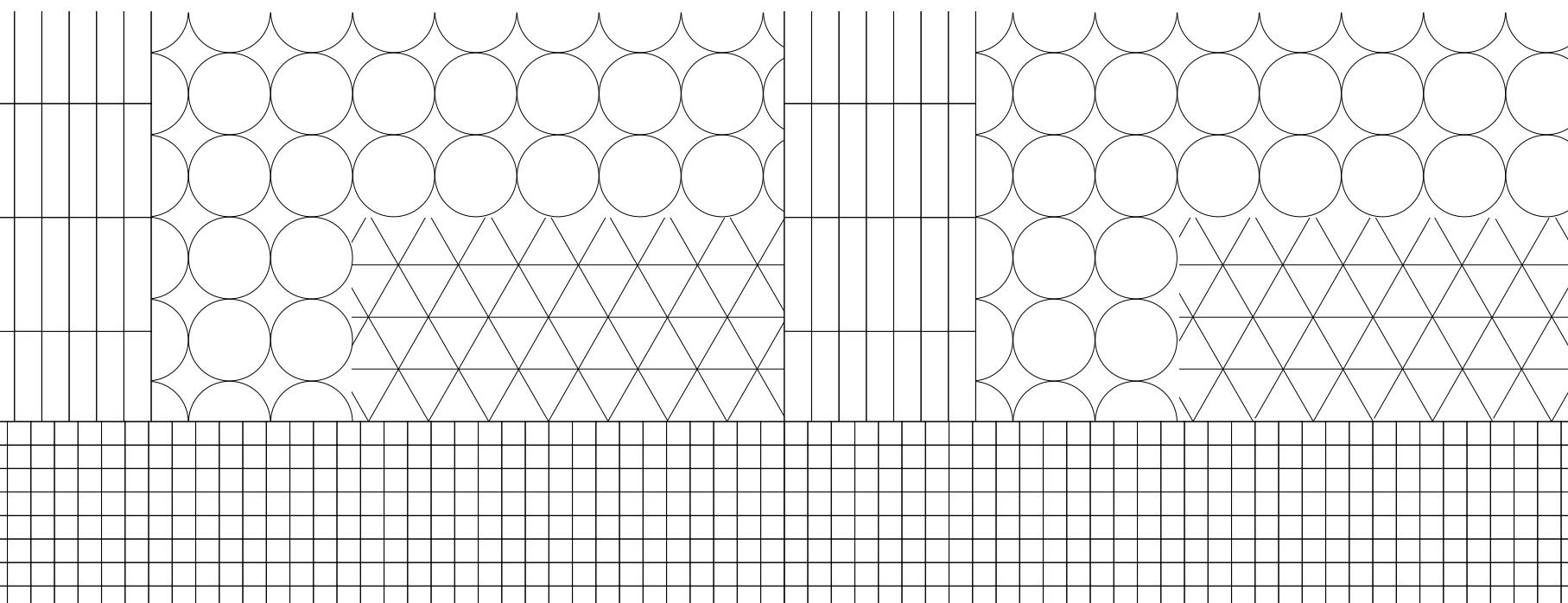
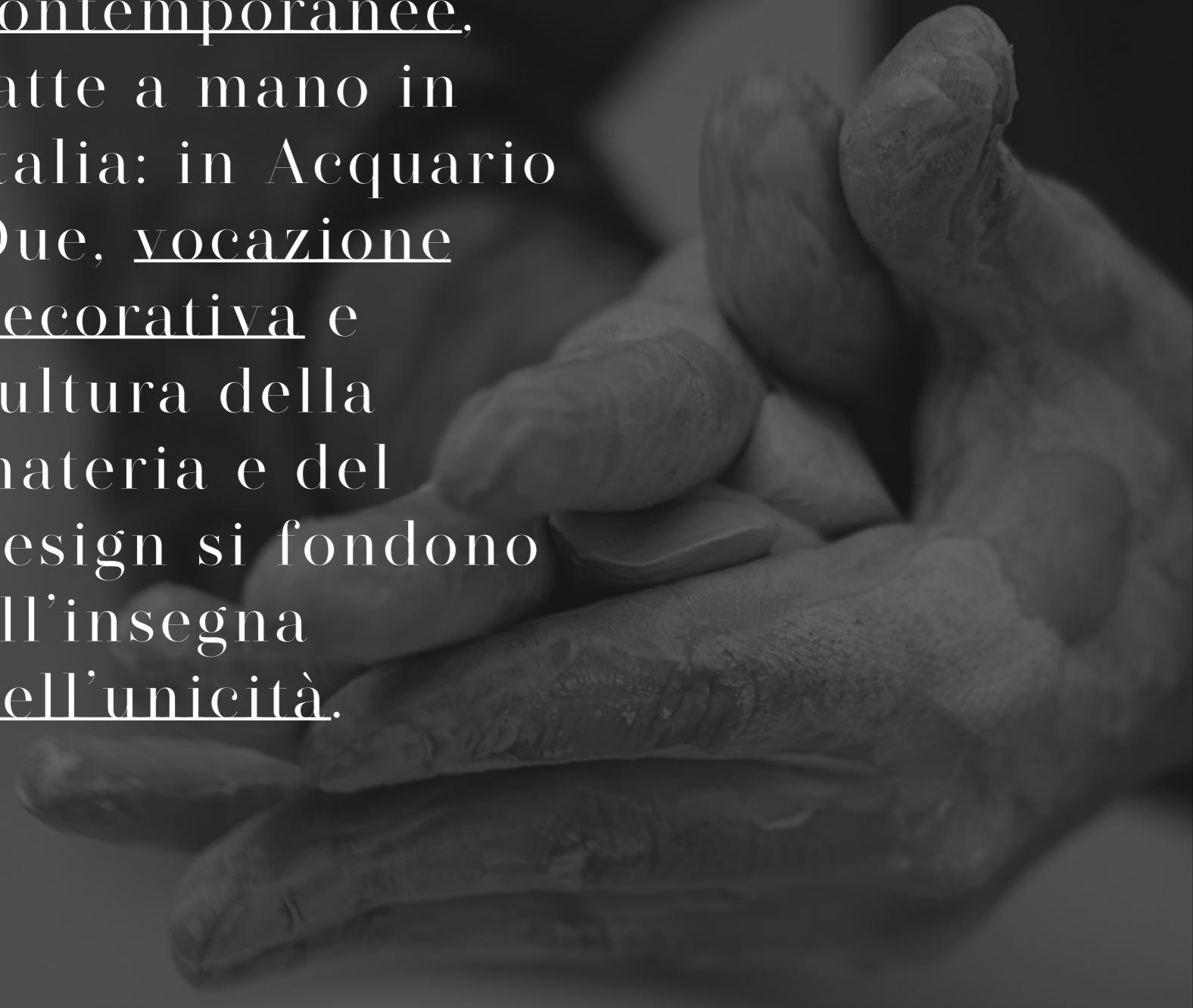


HOMO FABER 25



ACQUARIO DUE

# Scenografie ceramiche contemporanee. fatte a mano in Italia: in Acquario Due, vocazione decorativa e cultura della materia e del design si fondono all'insegna dell'unicità.



Contemporary ceramic designs, handmade in Italy: with Acquario Due, beauty and a culture of materials and design come together to create a unique look.

Des créations céramiques contemporaines, réalisées à la main en Italie : chez Acquario Due, la vocation décorative et la culture de la matière et du design se conjuguent au nom de l'unicité.

Zeitgenössische Welten aus Keramik, handgefertigt in Italien: Bei Acquario Due treffen dekoratives Handwerk und die Kultur von Material und Design im Namen der Einzigartigkeit aufeinander.

Da oltre 40 anni creatività e bellezza danno vita a collezioni sorprendenti e uniche. Acquario Due eredita la tradizione ceramica di Este e di Nove di Bassano e la proietta nel futuro dell'interior design.

Un progetto artistico e orgogliosamente artigianale fatto di argilla, smalto e passione per un prodotto unico ed esclusivo realizzato a mano in Italia. Ogni collezione è una combinazione originale e seducente di forma, colore e rilievo. Un'appassionata dichiarazione d'amore per spazi che hanno un'anima.

For more than 40 years, creativity and beauty have combined to create surprising, unique collections. Acquario Due inherits the ceramic tradition of Este and Nove di Bassano and projects it into the future of interior design.

An artistic and proudly handcrafted project made of clay, enamel and passion for a unique and exclusive product handmade in Italy. Each collection is an original, seductive combination of shape, colour and relief. A passionate declaration of love for spaces that have a soul.

Depuis plus de 40 ans, la créativité et la beauté donnent vie à des collections étonnantes et uniques. Acquario Due hérite de la tradition céramique d'Este et de Nove di Bassano et la projette dans l'avenir de la décoration intérieure.

Un projet artistique et fièrement artisanal fait d'argile, d'émail et de passion pour un produit unique et exclusif réalisé à la main en Italie. Chaque collection est une combinaison originale et séduisante de formes, de couleurs et de reliefs. Une déclaration d'amour passionnée pour les espaces qui ont une âme.



Seit mehr als 40 Jahren bringen Kreativität und Schönheit überraschende und einzigartige Kollektionen hervor. Acquario Due knüpft an die Keramiktradition von Este und Nove di Bassano an und projiziert sie in die Zukunft der Innenraumgestaltung.

Ein künstlerisches und mit Stolz handgefertigtes Projekt aus Ton, Emaille und Leidenschaft für ein einzigartiges und exklusives Produkt, das in Italien handgefertigt wird. Jede Kollektion ist eine einzigartige und verführerische Kombination aus Form, Farbe und Relief. Eine leidenschaftliche Liebeserklärung an Räumlichkeiten mit einer eigenen Seele.

# Forma pura

La forma sferica unitamente alle tonalità boscose regalano un senso di pace a chi le osserva. Un invito alla meditazione richiamata dalla materia dai contorni lavorati che sembrano muoversi liberi nello spazio.

The spherical shape together with the woody tones convey a sense of peace. An invitation to meditation inspired by the material with its crafted contours that seem to move freely in space.

La forme sphérique et les tons boisés offrent à l'observateur une sensation de paix. Une invitation à la méditation évoquée par la matière aux contours façonnés qui semblent se mouvoir librement dans l'espace.

Die Kugelform und die an Wald erinnernden Farbtöne vermitteln dem Betrachter ein Gefühl der Ruhe. Eine Einladung zur Meditation hervorgerufen durch das Material mit seinen bearbeiteten Konturen, die sich scheinbar frei im Raum bewegen.

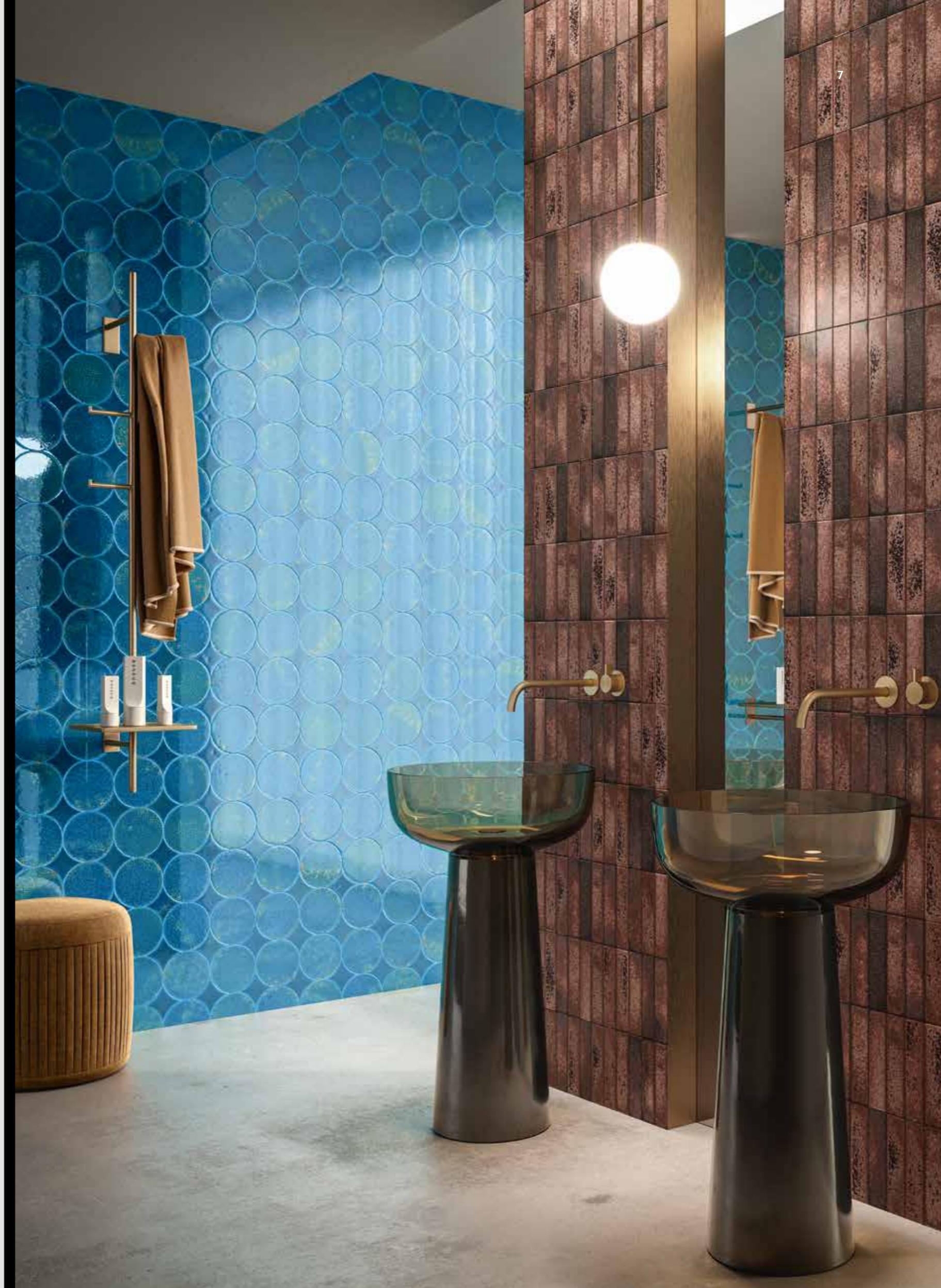
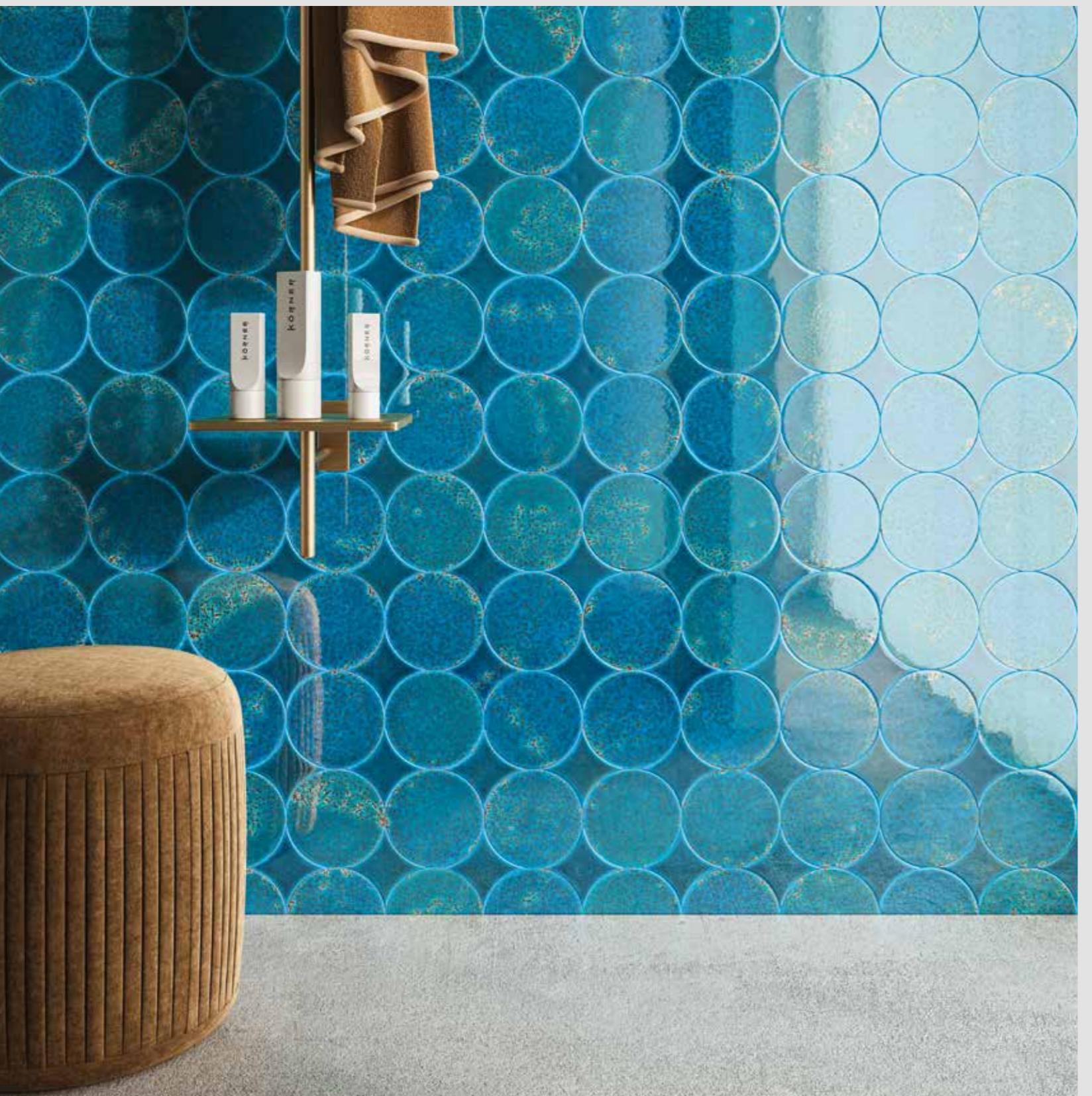




Libera  
espressività

Circle Set Incensum IN52 Smeraldo

Circleset Incensum IN32 Azzurro





Circleset Micalized M10 Mirror



# Colore e geometria

Forme geometriche si stagliano nelle nuance di un blu che sembra scorgere l'infinito in una gamma di sfumature tra il viola e l'azzurro. Un manifesto ritrovato che omaggia il grande maestro Kandinsky.

Geometric shapes stand out in shades of blue that seem to glimpse infinity in an array of shades ranging between violet and light blue. A rediscovered manifesto that pays homage to the great master Kandinsky.

Des formes géométriques se détachent dans les tons d'un bleu qui semble entrevoir l'infini dans une gamme de nuances entre le violet et le bleu ciel. Un manifeste redécouvert qui rend hommage au grand maître Kandinsky.

Geometrische Formen zeichnen sich durch die Nuancen eines Blaus aus, das in einer Farbpalette zwischen Lila und Hellblau die Unendlichkeit erahnen lässt. Ein wiederentdecktes Manifest als eine Hommage an den großen Meister Kandinsky.



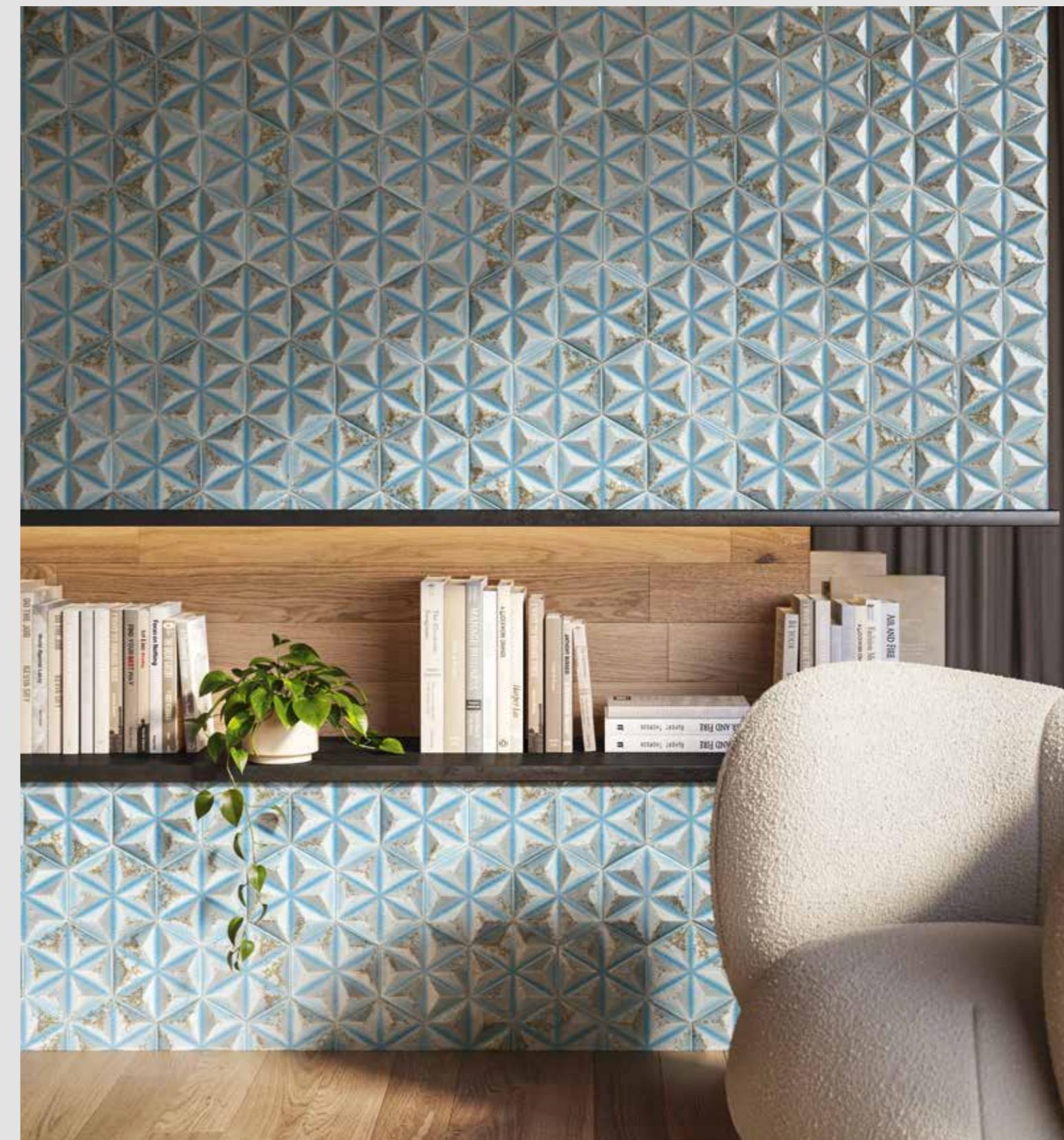


Scomposizioni  
geometriche  
di colore e  
materia



Exa3D Stella Micalized M10 Mirror

Exa3D Stella Incensum IN31 Turchese



Exa3D Stella Incensum IN52 Smeraldo



Exa3D Stella Incensum IN32 Azzurro



# Tradizione e innovazione

Con la sua finitura in oro, l'aspetto arabeggiante di un formato senza tempo si fa simbolo di eleganza. Un'arte che si distingue per la sua capacità di evocare emozioni, trasportando chi la osserva in un mondo ricco di storia e ispirazione.

With its gold finish, the Arabesque look of a timeless format is a symbol of elegance. An art that stands out for its ability to evoke emotions, transporting those who observe it in a world rich in history and inspiration.

Avec sa finition en or, l'aspect arabesque d'un format intemporel devient symbole d'élégance. Un art qui se distingue par sa capacité à évoquer des émotions, en transportant celui qui l'observe dans un monde riche en histoire et en inspiration.

Mit seiner Goldveredelung wird der arabeske Look eines zeitlosen Formats zum Symbol für Eleganz. Eine Kunst, die sich durch ihre Fähigkeit auszeichnet, Emotionen hervorzurufen und den Betrachter in eine Welt voller Geschichte und Inspiration.

---

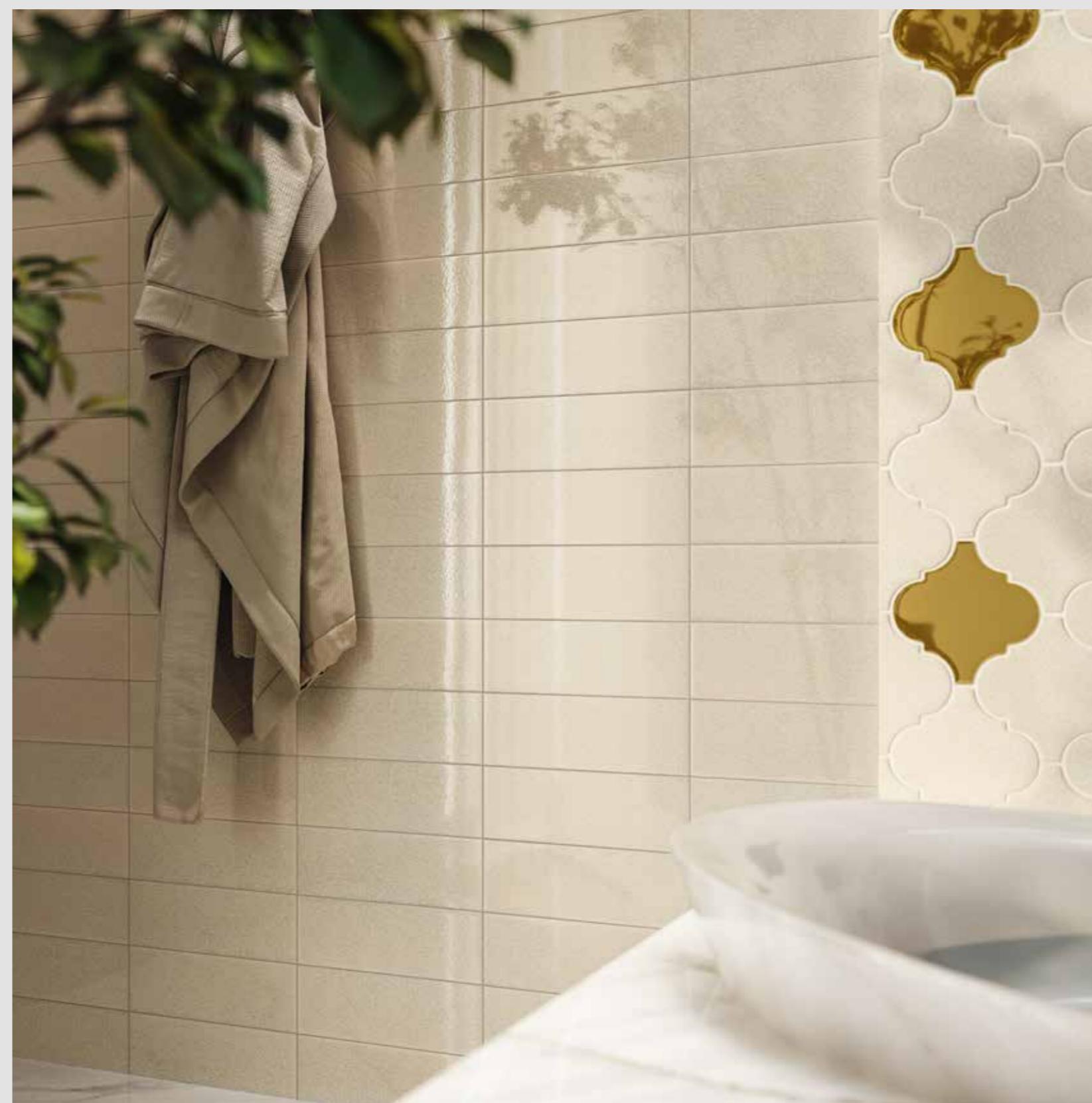
15x15 Arabesco Vitrum VA900 Beige  
15x15 Arabesco Oro Lucido  
10x30 Vitrum VA900 Beige





15x15 Arabesco Vitrum VA900 Beige  
15x15 Arabesco Oro Lucido  
10x30 Vitrum VA900 Beige

15x15 Arabesco Vitrum VA900 Beige  
15x15 Arabesco Oro Lucido  
10x30 Vitrum VA900 Beige





## Un tuffo nella luce di un nuovo giorno

Sinonimo di luce, il bianco domina lo spazio senza annullare forme e superfici.

Il rettangolo 20x60 definisce i volumi architettonici mentre l'arabesco, con la sua sofisticata geometria e l'alternarsi di lucido e opaco, aggiunge personalità.

Synonymous with light, white dominates the space without obliterating shapes and surfaces. The 20x60 rectangle defines architectural volumes while the sophisticated geometry and alternating matt and shiny finish of the arabesque adds personality.

Synonyme de lumière, le blanc domine l'espace sans dissimuler les formes et les surfaces. Le rectangle 20x60 définit les volumes architecturaux tandis que l'arabesque, grâce à ses formes géométriques sophistiquées et à l'alternance de la brillance et de l'opacité, ajoute une touche de personnalité.

Weiß ist ein Synonym für Licht und dominiert den Raum, ohne dabei Formen und Oberflächen zu verwischen. Das 20x60 große Rechteck definiert die architektonischen Formen, während die Arabeske mit ihrer anspruchsvollen Geometrie und der Abfolge von glänzenden und matten Flächen Persönlichkeit verleiht.

15x15 Arabesco Vitrum VA905 Bianco —

15x15 Arabesco Wonder W300 Bianco —

10x30 Vitrum VA905 Bianco —

# Setoso o lucente. bianco su bianco



L'ALTERNARSI DELLE FINITURE SUPERFICIALI  
MOLTIPLICA LE POSSIBILITÀ ESPRESSIVE DEL  
RIVESTIMENTO CERAMICO.

THE ALTERNATING SURFACE FINISHES  
MULTIPLY THE EXPRESSIVE POSSIBILITIES  
OF THE CERAMIC TILES.

L'ALTERNANCE DES FINITIONS DE SURFACE  
MULTIPLIE LES POSSIBILITÉS EXPRESSIONNELLES  
DU REVÊTEMENT CÉRAMIQUE.

SICH ABWECHSELNDE  
OBERFLÄCHENAUSFÜHRUNGEN  
VERVIELFACHEN DIE AUSDRUCKSMÖGLICHKEITEN  
VON KERAMIKVERKLEIDUNGEN.



15x15 Arabesco Vitrum VA905 Bianco Craquelé  
15x15 Arabesco Wonder W300 Bianco Opaco  
10x30 Vitrum VA905 Bianco Craquelé



26

15x15 Arabesco Vitrum VA910 Celeste  
15x15 Arabesco Vitrum VA913 Azzurro  
15x15 Arabesco Vitrum VA915 Blu

27

15x15 Arabesco Vitrum VA916 Oceano





## Forme suadenti e cromatismi armonici

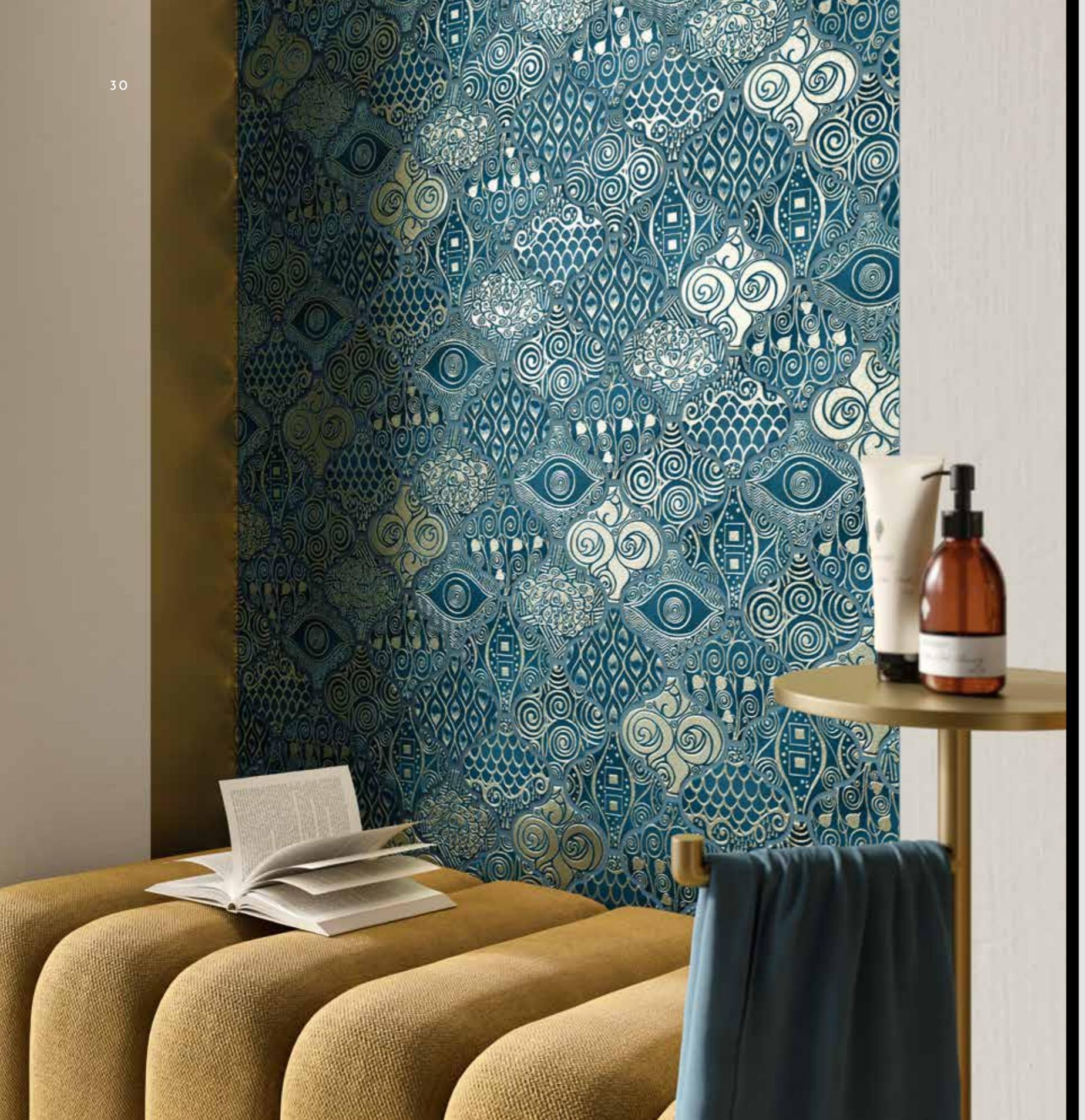
Un senso di mistero pervade gli arabeschi dorati, coi loro disegni di luce. Il verde acqua si fonde coi toni del blu e dell'azzurro. Si respira un comfort esclusivo, un lusso pieno di arcana bellezza.

A sense of mystery pervades the golden arabesques, with their patterns of light. The aqua green blends with blue and azure tones. The look conveys an exclusive comfort, a luxury full of enigmatic beauty.

Un sentiment de mystère imprègne les arabesques dorées, avec leurs motifs de lumière. Le vert d'eau se fond avec les nuances du bleu et du bleu ciel. On respire un confort exclusif, un luxe à la beauté obscure.

Die goldfarbenen Arabesken mit ihren Lichtspielen haben etwas Geheimnisvolles an sich. Das Blaugrün mischt sich mit Blau- und Hellblautönen. Man spürt einen exklusiven Komfort, einen Luxus voller geheimnisvoller Schönheit.

15x15 Arabesco W316 Klimt Gold Mix  
15x15 Arabesco Wonder W310 Celeste  
15x15 Arabesco Wonder W316 Bluette  
15x15 Arabesco Wonder W342 Acquamare



15x15 Arabesco W316 Klimt Gold Mix

Inediti  
arabeschi  
dai rilievi  
preziosi

15x15 Arabesco Wonder W310 Celeste  
15x15 Arabesco Wonder W316 Bluette  
15x15 Arabesco Wonder W342 Acquamare



# Grafismi che incantano, rilievi che seducono

Un'antologia di inediti grafismi ispirati alla pittura di Gustav Klimt, la calda e opulenta luminosità dell'oro e dell'avorio, i rilievi, materici e preziosi, creati dallo smalto: un lusso colto e discreto per atmosfere uniche, calde e accoglienti.

An anthology of original graphic motifs inspired by the paintings of Gustav Klimt, the warm, opulent luminosity of gold and ivory, the earthy, precious reliefs created by the glaze: a cultured, discreet luxury for unique, warm and welcoming moods.

Une anthologie de motifs graphiques inédits inspirés des peintures de Gustav Klimt, la luminosité chaude et opulente de l'or et de l'ivoire, les reliefs, texturés et précieux, créés par l'émail : un luxe raffiné et discret pour des atmosphères uniques, chaleureuses et accueillantes.

Eine Sammlung noch nie dagewesener grafischer Motive, inspiriert von den Gemälden Gustav Klins, der warmen und opulenten Leuchtkraft von Gold und Elfenbein, den stofflichen und kostbaren Reliefs, die durch Emaille entstehen: ein gepflegter und diskreter Luxus für einzigartige, behagliche und einladende Umgebungen.

15x15 Arabesco W300 Klimt Gold Mix —





34

35

Arte,  
artigianato  
e design  
in mirabile  
equilibrio

GRAFISMI DAL FASCINO MAGNETICO  
E SINUOSITÀ RICERCATE, PER UN  
LUSSO COLTO E SOFISTICATO.

GRAPHICS THAT ENCHANT,  
RELIEFS THAT SEDUCE.

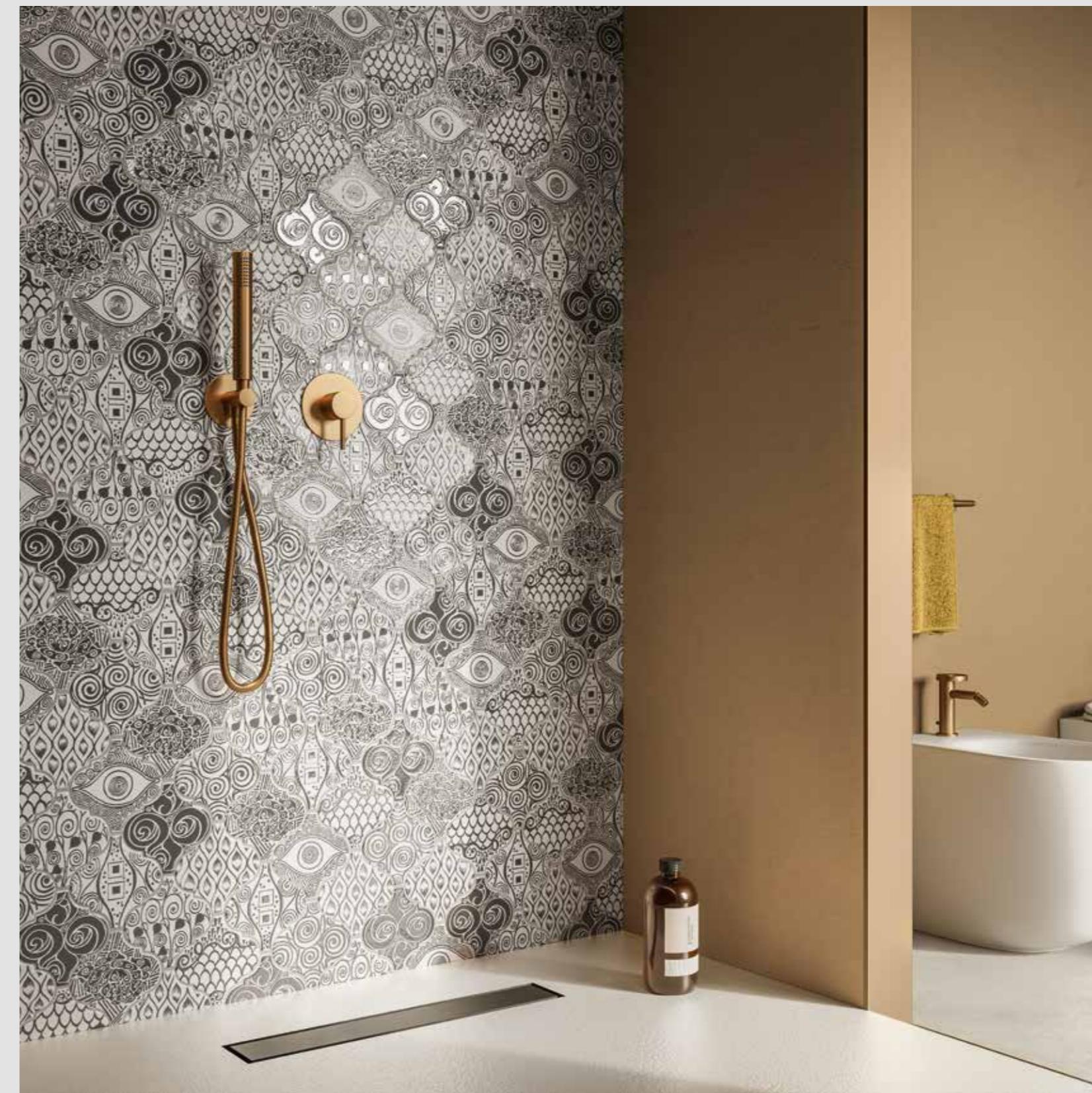
DES GRAPHISMES QUI  
ENCHANTENT, DES RELIEFS  
QUI SÉDUISENT.

GRAFISCHE MOTIVE,  
DIE VERZAUBERN,  
VERFÜHRERISCHE RELIEFS

15x15 Arabesco W300 Klimt Gold Mix —



15x15 Arabesco W300 Klimt Nero Mix





14x16 Pavoncella Lucida A26 Porpora  
14x16 Pavoncella Oro Lucido

Dal bronzo all'ottone, dal brunito al ruggine: una palette di tinte calde e terrose, con note oro e rame, che strizza l'occhio agli anni Settanta. Mattoncino dà vita a composizioni che, a livello cromatico, risultano mosse ma straordinariamente armoniche.

From bronze to brass, from burnished to rust: a palette of warm, earthy hues with hints of gold and copper that recalls the 1970s. Mattoncino gives life to compositions that are dynamic in colour yet extraordinarily harmonious.

Du bronze au laiton, du métal bruni à la rouille : une palette de couleurs chaudes et terreuses, avec des notes d'or et de cuivre, qui fait un clin d'œil aux années 1970. Mattoncino donne vie à des compositions qui, en matière de couleurs, sont mouvementées mais extraordinairement harmonieuses.

Von Bronze zu Messing, von brüniert zu rostig: eine Farbpalette aus warmen, erdigen Tönen, mit einem Hauch von Gold und Kupfer, die an die 1970er Jahre erinnert. Mattoncino erweckt Kompositionen zum Leben, die zwar in ihrer Farbgebung gedämpft, aber dennoch außerordentlich harmonisch sind.

**Un caldo abbraccio, d'oro e ruggine**



14x16 Pavoncella Lucida A26 Porpora  
14x16 Pavoncella Oro Lucido

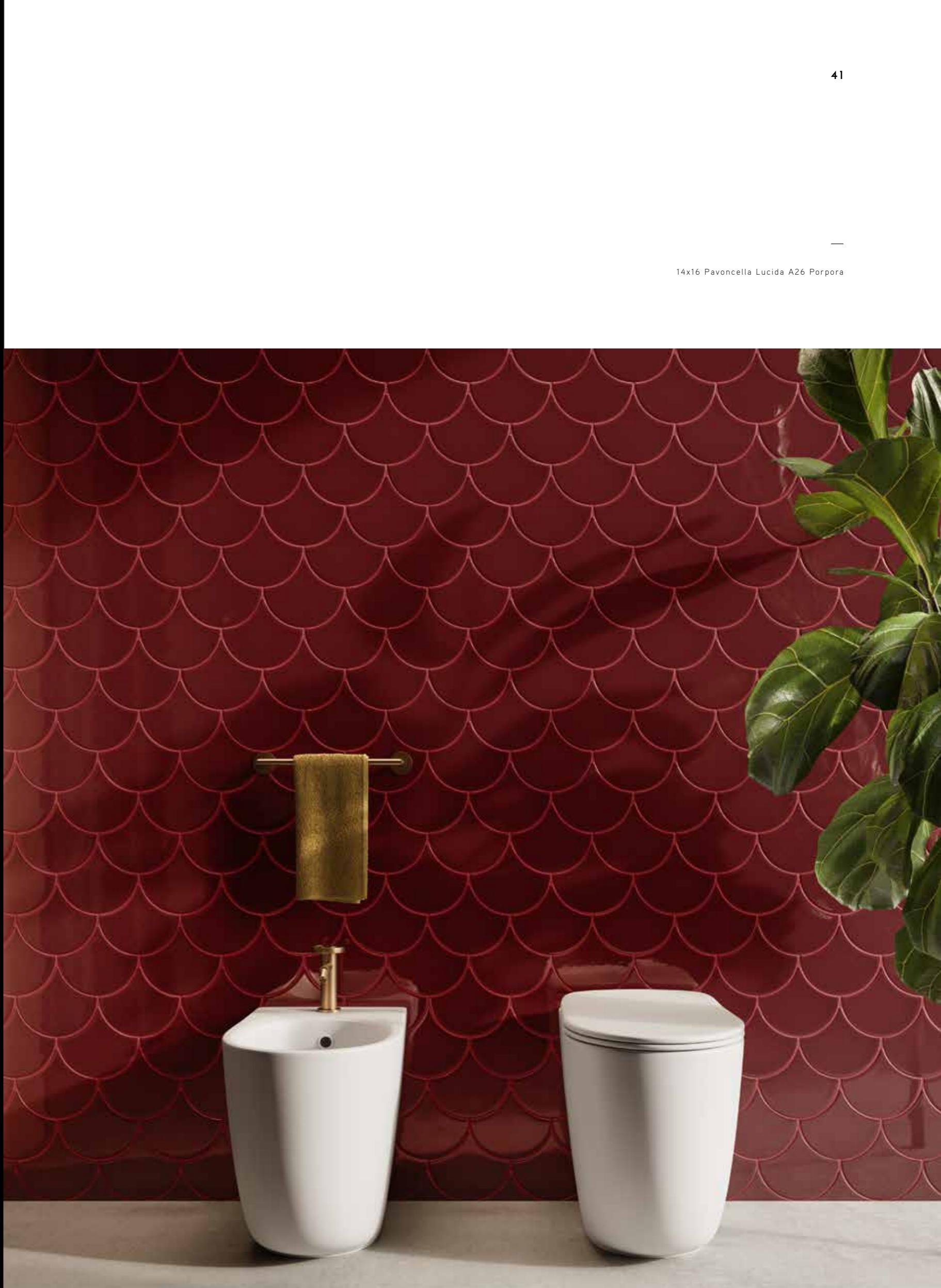
TOTALMENTE INASSORBENTI, LE NOSTRE  
PIASTRELLE ARTIGIANALI NON TEMONO  
L'ACQUA NÉ L'AZIONE DEI COMUNI DETERGENTI.

TOTALLY NON-ABSORBENT, OUR HANDCRAFTED  
TILES ARE WATERPROOF AND COMPATIBLE WITH  
COMMON DETERGENTS.

TOTALEMENT IMPERMÉABLES, NOS DALLES  
ARTISANALES NE CRAIGNENT NI L'EAU NI  
L'ACTION DES DÉTERGENTS COURANTS.

UNSERE HANDWERKLICH GEFERTIGTEN FLIESEN  
SIND ABSOLUT NICHT SAUGFÄHIG UND HALTEN  
SOWOHL WASSER ALS AUCH HERKÖMMLICHEN  
REINIGUNGSMITTELN STAND.

## Superfici dalla formidabile ricchezza materica



14x16 Pavoncella Lucida A26 Porpora

AMPIA SCELTA DI TINTE, DI FORMATI  
(QUADRATI, RETTANGOLARI E CREATIVI),  
DI PATTERN GRAFICI E DI SUPERFICI.

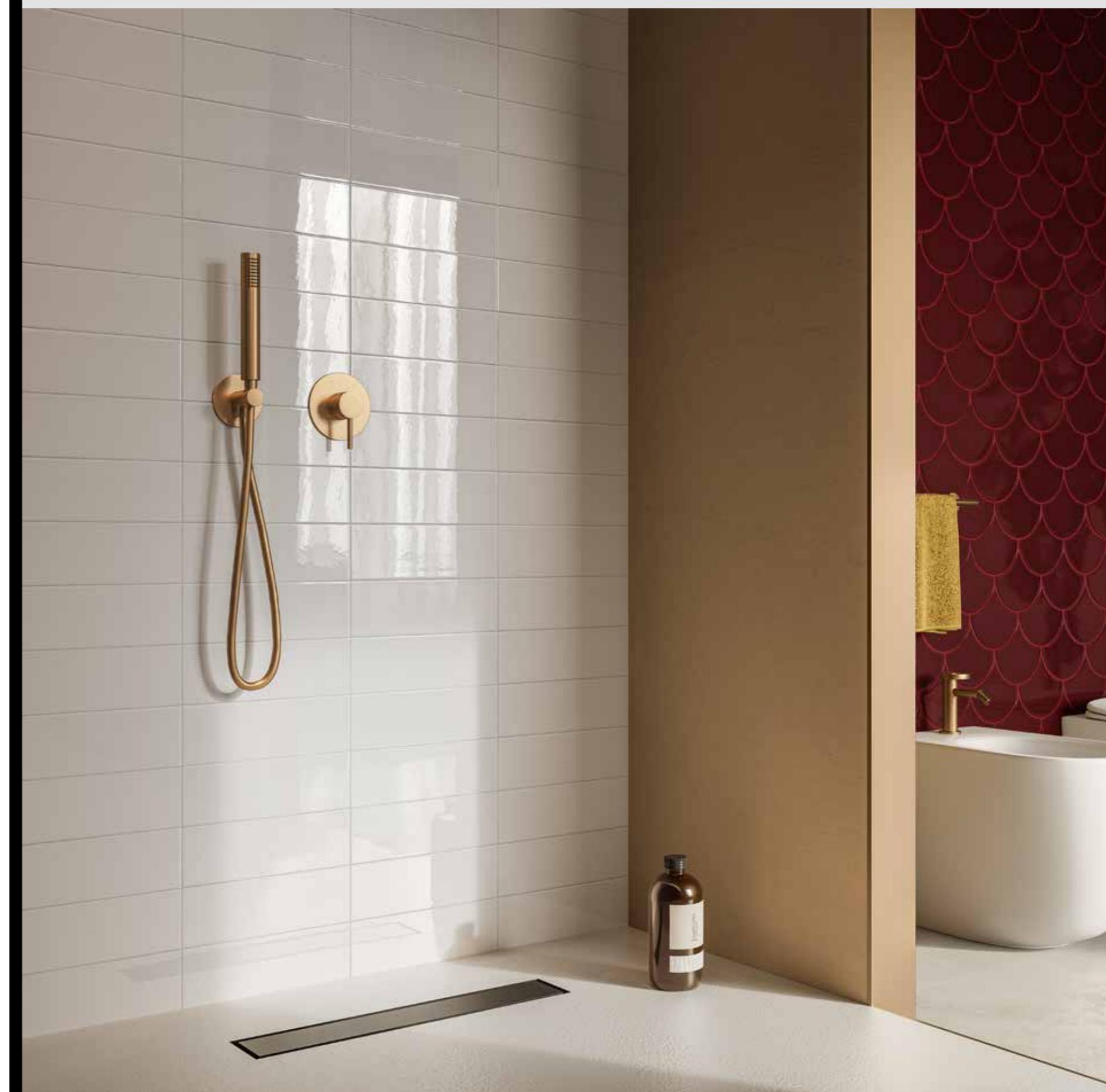
WIDE SELECTION OF COLOURS,  
FORMATS (SQUARE, RECTANGULAR  
AND CREATIVE), GRAPHIC PATTERNS  
AND SURFACES.

VASTE CHOIX DE COULEURS, DE  
FORMATS (CARRÉS, RECTANGULAIRES  
ET CRÉATIFS), DE MOTIFS  
GRAPHIQUES ET DE SURFACES.

GROSSE AUSWAHL AN FARBEN,  
FORMATEN (QUADRATISCH, RECHTECKIG  
UND KREATIV), GRAFISCHEN  
MUSTERN UND OBERFLÄCHEN.

## Progettualità e decorazione libere da vincoli

14x16 Pavoncella Lucida A26 Porpora —  
10x30 Lucida A10 Bianco —



# Una forma antica e moderna, semplice e sofisticata

Pavoncella omaggia una tradizione decorative antica ma sempre viva, reinventata in tinte raffinate e in finiture preziose. Le proporzioni contenute del ventaglio permettono di immaginarla all'interno dei contesti più diversi, ovunque serva un tocco di sofisticata eleganza.

Pavoncella pays homage to an ancient yet still vibrant decorative tradition, reinvented in refined colours and precious finishes. The compact proportions of the fan allow it to be imagined in the most diverse settings, wherever a touch of sophisticated elegance is needed.

Pavoncella rend hommage à une tradition décorative ancienne mais toujours vivante, réinventée dans des couleurs raffinées et des finitions précieuses. Les proportions réduites de l'éventail permettent de l'imaginer dans les contextes les plus divers, où une touche d'élégance sophistiquée est essentielle.

Pavoncella ist eine Hommage an eine antike, aber immer noch lebendige Dekorationstradition, die in edlen Farbgebungen und kostbaren Oberflächenausführungen wieder aufgegriffen wird. Durch die dezernen Proportionen des Fächers lässt er sich in den unterschiedlichsten Umgebungen einsetzen, wo immer ein Hauch von raffinierter Eleganz gefragt ist.

14x16 Pavoncella Lucida A52 Verde Inglese





46

47

Cristallina  
purissima  
per trasparenze  
morbide  
e materiche

PIASTRELLE ARTIGIANALI MADE IN ITALY:  
UN'ESPERIENZA TATTILE E VISIVA UNICA,  
UN VALORE CHE DURA NEL TEMPO.

HANDMADE TILES MADE IN ITALY:  
A UNIQUE TACTILE AND VISUAL  
EXPERIENCE, AND A LASTING VALUE.

DES DALLES ARTISANALES MADE IN ITALY  
: UNE EXPÉRIENCE TACTILE ET VISUELLE  
UNIQUE, UNE VALEUR DURABLE.

HANDFEERTIGTE FLIESEN AUS ITALIEN:  
EIN EINZIGARTIGES HAPTISCHES  
UND VISUELLES ERLEBNIS VON  
BLEIBENDEM WERT.

## Colori intensi, vibranti e profondi

Col suo innato senso del movimento, la coda di pavone spinge a esplorare ogni dettaglio della superficie posata. La finitura Lucida cattura la luce e la restituisce sotto forma di riflessi profondi, densi di suggestioni grafiche e cromatiche.

With its innate sense of movement, the peacock tail entices you to explore every detail of the laid surface. The glossy finish captures light and returns it in the form of deep reflections, dense with graphic, colourful suggestions.

Avec son sens inné du mouvement, la queue du paon incite à explorer chaque détail de la surface posée. La finition brillante capte la lumière et la restitue sous forme de reflets profonds, riches en suggestions graphiques et chromatiques.

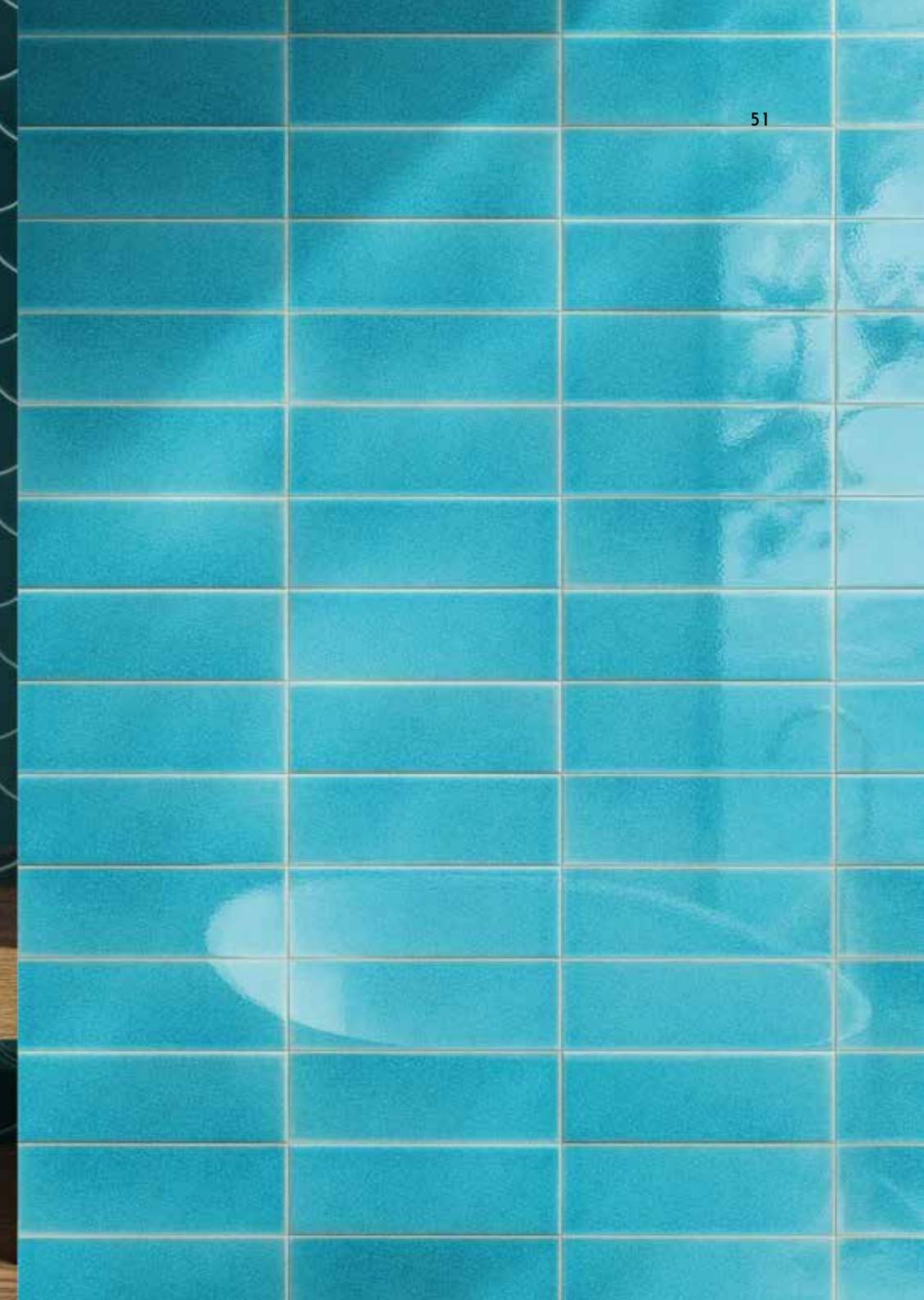
Mit dem ihm eigenen Eindruck von Bewegung lädt der Pfauenschwanz dazu ein, jedes Detail der verlegten Oberfläche zu erkunden. Die glänzende Oberflächenausführung fängt das Licht ein und wirft es in Form von tiefen Reflexionen mit zahlreichen grafischen und farblichen Anspielungen zurück.

14x16 Pavoncella Vitrum VA916 Oceano  
10x30 Vitrum VA910 Celeste



## Trasparenze liquide

14x16 Pavoncella Vitrum VA916 Oceano



10x30 Vitrum VA910 Celeste



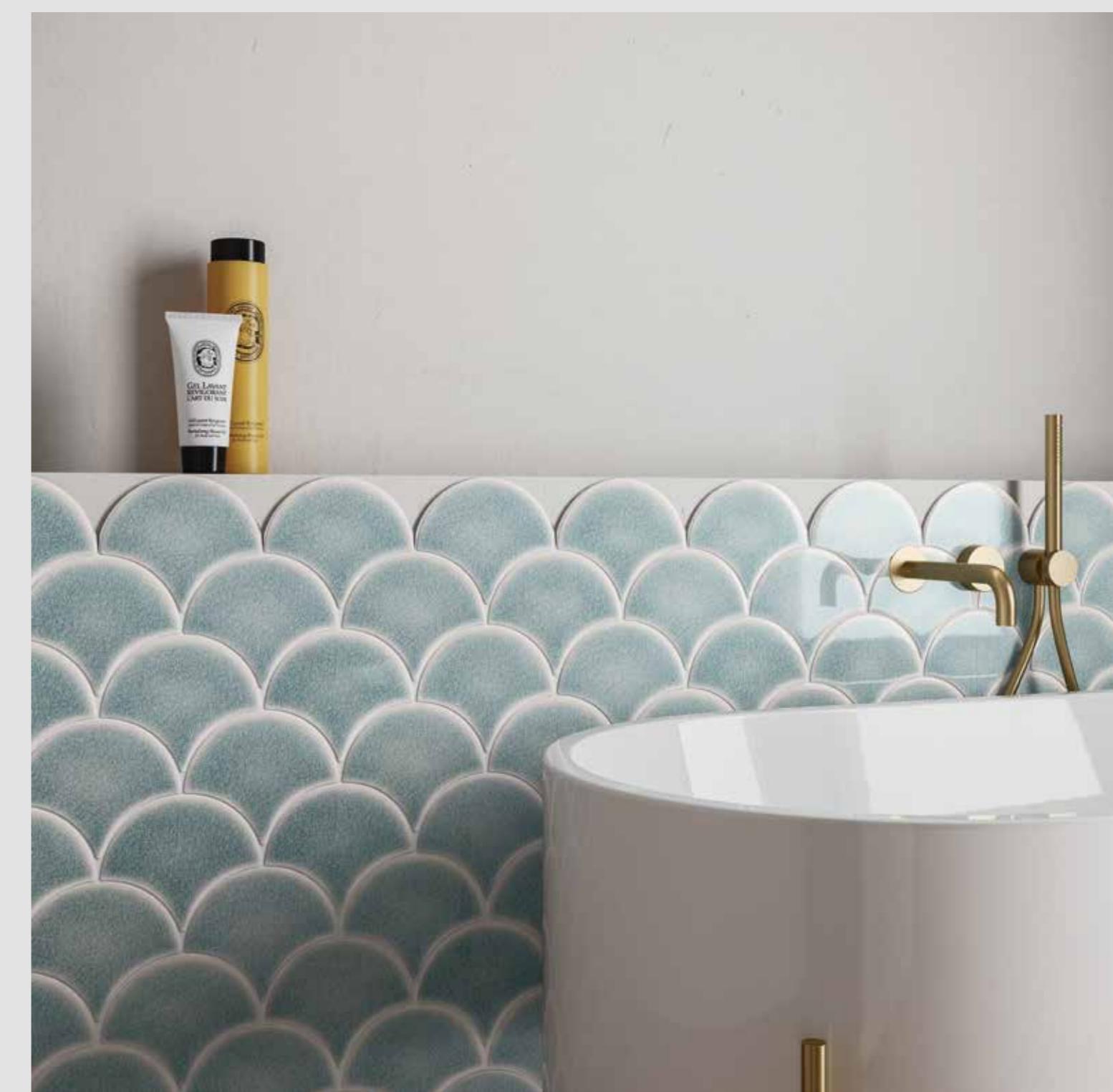
la prima riga non va sostituita  
con questo prodotto?  
10x30 Vitrum VA910 Celeste

14x16 Pavoncella VA910 Celeste

14x16 Pavoncella VA913 Azzurro

14x16 Pavoncella VA915 Blu

14x16 Pavoncella VA956 Grigio





54

5x20 Incensum IN32 Azzurro Craquelé  
5x20 Vitrum VA905 Bianco Craquelé

55

## Sapore di mare

Le nuance vivaci dell'azzurro cristallino attraverso le inclusioni degli ossidi incontrano il bianco assoluto della materia di sfondo in un'unione che dona all'ambiente un rinnovato sapore mediterraneo.

The vivid crystal blue shades of oxide inclusions stand out against an absolute white background in a combination that gives the room a renewed Mediterranean flavour.

Les nuances vives du bleu cristallin à travers les inclusions d'oxydes rencontrent le blanc absolu de la matière de fond dans une union qui donne à l'espace une saveur méditerranéenne renouvelée.

Die lebendigen Nuancen des kristallinen Blaus treffen durch die Einschlüsse der Oxide auf das absolute Weiß des Untergrundmaterials in einer Einheit, die der Umgebung einen neuen mediterranes Flair verleiht.

5x20 Incensum IN32 Azzurro Craquelé  
5x20 Vitrum VA905 Bianco Craquelé



5x20 Incensum IN32 Azzurro Craquelé  
5x20 Vitrum VA905 Bianco Craquelé





5x20 Incensum IN10 Avventurina





Un arazzo  
di riflessi  
per celebrare  
il fascino  
retro del  
frammento

Preziose schegge di colore, frammenti ceramici dal corposo strato di cristallina vetrosa effetto craquelé: un mosaico di tessere irregolari dal rilievo morbido e brillante e dalle nuance sfaccettate, rese leggere e ariose dalla permeabilità dello smalto alla luce.

Precious splinters of colour, ceramic fragments with a full-bodied layer of vitreous crystalline crackle effect: a mosaic of irregular tiles with a soft, brilliant relief and faceted nuances, made feathery and airy by the glaze's permeability to light.

De précieux éclats de couleur, des fragments céramiques avec une épaisse couche de cristaux de verre à l'effet craquelé : une mosaïque de tesselles irrégulières au relief doux et brillant et aux nuances facettées, rendues légères et aériennes grâce à la perméabilité de l'émail à la lumière.

Kostbare Farbsplitter, Keramikfragmente mit einer kräftigen Glasschicht mit kristallinem Craquelé-Effekt: ein Mosaik aus unregelmäßigen Mosaiksteinen mit einem sanften, glänzenden Relief und facettierte Farbnuancen, das durch die Lichtdurchlässigkeit der Emaille leicht und luftig wirkt.



— 30x30 Opus 3-6 cm Vitrum VA915-VA910  
— 10x30 Vitrum VA910 Celeste

**Materia  
che vibra  
di luce**

# Là dove il tempo per sé stessi rallenta

Dagli alveari ai basalti colonnari, dai fiocchi di neve ai cristalli di sale, l'esagono riconduce la geometria alla sua prima fonte di ispirazione: la natura.

E alla natura ci riportano anche i cromatismi dell'ambiente che più ci connette con l'acqua, elemento vitale per eccellenza.

From beehives to columnar basalts, from snowflakes to salt crystals, the hexagon takes geometry back to its original inspiration: nature. And the colours of the environment that most connects us with water, the source of life, also take us back to nature.

Des ruches aux basaltes colonnaires, des flocons de neige aux cristaux de sel, la forme de l'hexagone retrouve sa première source d'inspiration : la nature.

Et les couleurs de l'environnement qui nous mettent en contact avec l'eau, élément vital par excellence, nous évoquent elles aussi la nature.

Von Bienenstöcken bis zu Basaltsäulen, von Schneeflocken bis zu Salzkristallen - die Geometrie kehrt mit dem Sechseck zu ihrer ursprünglichen Inspirationsquelle zurück: der Natur. Und auch die Farbgebung der Umgebung, die uns am meisten mit dem Wasser, dem lebenswichtigsten Element schlechthin, verbindet, bringt uns zurück zur Natur.

16x18 Exa16 Vitrum VA910 Celeste  
16x18 Exa16 Vitrum VA913 Azzurro  
16x18 Exa16 Vitrum VA915 Blu





# Le infinite sfumature della finitura Craquelé

SUPERFICI CERAMICHE PER PAVIMENTI RESIDENZIALI  
E PER QUALSIASI RIVESTIMENTO INTERNO.

CERAMIC SURFACES FOR RESIDENTIAL FLOORS  
AND FOR ANY INTERIOR CLADDING.

SURFACES CÉRAMIQUES POUR LES REVÊTEMENTS  
DE SOLS RÉSIDENTIELS ET POUR TOUT  
REVÊTEMENT INTÉRIEUR.

KERAMISCHE OBERFLÄCHEN FÜR BODENBELÄGE  
IN WOHNGBÄUDEN UND FÜR ALLE  
WANDVERKLEIDUNGEN IM INNENBEREICH.

16x18 Exa16 Vitrum VA910 Celeste  
16x18 Exa16 Vitrum VA913 Azzurro  
16x18 Exa16 Vitrum VA915 Blu





16x18 Exa16 Wonder W310 Celeste  
16x18 Exa16 Wonder W316 Bluette  
16x18 Exa16 Wonder W342 Acquamare  
16x18 Exa16 W300 Flora Bianco

SUPERFICI DALLA BELLEZZA  
INALTERABILE, CREATE PER ESSERE  
UTILIZZATE ANCHE A PAVIMENTO.

SURFACES WITH AN UNALTERABLE  
BEAUTY, DESIGNED ALSO FOR  
USE ON THE FLOOR.

DES SURFACES À LA BEAUTÉ  
INALTÉRABLE, CRÉÉES POUR ÊTRE  
ÉGALEMENT UTILISÉES AU SOL.

OBERFLÄCHEN VON UNVERÄNDERLICHER  
SCHÖNHEIT, DIE AUCH FÜR  
BODENBELÄGE GEEIGNET SIND.

**Eleganza  
e rigore  
nei colori  
del mare**



## Geometria, tra fini rilievi e tenui sfumature

Atmosfere contemporanee e lussuose, intime e sofisticate. La perfezione dell'esagono e i vivaci rilievi dal tenue chiaroscuro generano un movimento fatto di contrasti.

Moods that are contemporary and luxurious, intimate and sophisticated. The perfection of the hexagon and the vivid reliefs with their soft chiaroscuro create vibrant contrasts.

Des atmosphères contemporaines et luxueuses, intimes et sophistiquées. La perfection de l'hexagone et les reliefs marqués au léger effet de clair-obscur génèrent un mouvement contrasté.

Umgebungen mit modernem und luxuriösem, intimem und anspruchsvollem Charakter. Die Perfektion des Sechsecks und die lebendigen Reliefs mit ihren zarten Hell-Dunkel-Effekten schaffen eine Bewegung der Kontraste.

20x60 Wonder W316 Bluette  
Exa16 W300 Flora Silver



16x18 Exa16 W355 Pattern 3 nero

# Colori dalla profondità inedita, disegni da vedere e da toccare

Uno spazio quasi metafisico, sospeso tra classicità e modernità. I decori modellati sulle maioliche mediterranee sono realizzati a mano. L'uso della serigrafia dà rilievo allo smalto e forza al colore, per superfici suggestive da vedere ma anche da toccare.

An almost metaphysical space suspended between classicism and modernity. The decors modelled on Mediterranean majolica are made by hand. The use of screen printing gives prominence to the glaze and strength to the colour, for surfaces that are striking to look at but also to touch.

Un espace presque métaphysique, suspendu entre classicisme et modernité. Les décos inspirés de la majolique méditerranéenne sont réalisées à la main.

L'utilisation de la sérigraphie donne du relief à l'email et de la force à la couleur, pour des surfaces qui attirent le regard mais aussi le toucher.

Ein fast metaphysischer Raum, der zwischen Klassik und Moderne schwebt.

Die den mediterranen Majoliken nachempfundenen Dekore werden von Hand gefertigt. Durch die Verwendung des Siebdrucks tritt die Emaille in den Vordergrund und die Farbe wird kräftiger, sodass die Oberflächen nicht nur optisch, sondern auch haptisch beeindrucken.

20x20 Lucida A33 Blu Notte  
20x20 W300 Wonder's Patch WP1 Blu





20x20 W300 Wonder's Patch WP1 Blu

LA VERSATILITÀ DEL PICCOLO FORMATO  
INCONTRA IL FASCINO DI UN MOTIVO  
DECORATIVO SENZA TEMPO.

THE VERSATILITY OF THE SMALL  
FORMAT MEETS THE ALLURE OF A  
TIMELESS DECORATIVE MOTIF.

LA POLYVALENCE DU PETIT FORMAT  
RENCONTRE LE CHARME D'UN MOTIF  
DÉCORATIF INTEMPOREL.

DIE VIELSEITIGKEIT DES KLEINEN  
FORMATS TRIFFT AUF DEN CHARME  
EINES ZEITLOSEN DEKORATIVEN MOTIVS.

Un sofisticato  
omaggio  
alla secolare  
tradizione delle  
maioliche



20x20 W355 Wonder's Patch WP7 Silver



20x20 W300 Wonder's Patch  
WP6 Grigio

# L'opposizione di senso

L'eleganza dell'oximoro più antico del mondo: l'oscurità più profonda del nero accompagna alla chiarezza più dolce del bianco. In un incontro tanto antitetico quanto classico e per questo ideale nella descrizione di uno spazio senza tempo.

The elegance of the world's oldest oxymoron: the deepest darkness of black juxtaposed with the sweetest clarity of white. A combination that is as antithetical as it is classical, and therefore ideal for use in a timeless space.

L'élegance du plus ancien oxymore du monde : l'obscurité la plus profonde du noir accompagne la clarté la plus douce du blanc. Une rencontre aussi antithétique que classique et, pour cette raison, idéale dans la définition d'un espace intemporel.

Die Eleganz des ältesten Oxymorons der Welt: Die tiefste Dunkelheit von Schwarz begleitet von der süßesten Klarheit des Weiß. In einem ebenso gegensätzlichen wie klassischen – und daher ideal für die Beschreibung eines zeitlosen Raums geeigneten – Aufeinandertreffens.

27,4x27,4 Zellige Lucida Mosaico  
A10 Bianco Lucido, A55 Nero Lucido





Un binomio  
che fluisce  
libero da  
vincoli

**VITRUM COLORI - COLOURS**

Finitura con cristallina vetrose a grosso spessore / Thick glassy crystalline finish / Finition avec d'épais cristaux de verre / Oberflächenausführung mit dickwandigen Glaskristallen



VA910 CELESTE Craquelè



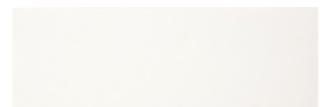
VA913 AZZURRO Craquelè



VA915 BLU Craquelè



VA916 OCEANO Craquelè



VA905 BIANCO Craquelè



VA956 GRIGIO Craquelè



VA957 SKY Craquelè



VA900 BEIGE Craquelè



VA920 ROSA Craquelè



VA922 PORPORA Craquelè



VA926 VIOLA Craquelè



VA928 MELANZANA Craquelè



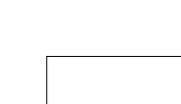
VA931 AMBRA Craquelè



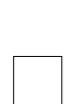
VA941 ACQUAMARINA Craquelè

**FORMATI - SIZES**

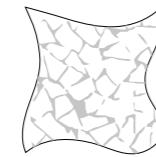
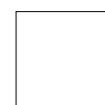
20x20 - 8"x8"



10x30 - 4"x12"



10x10 - 4"x4"

MOSAIC OPUS  
30x30 - 12"x12"PAVONCELLA  
14x16 - 5"x2"QUARTERROUND  
1,2x20 - 0,5"x8"\* TESTA 5x20 - 2"x8"  
EXA16  
16x18 - 6"x7"ARABESCO  
15x15 - 6"x6"**FINITURA - FINISH****FORMATI - SIZES**

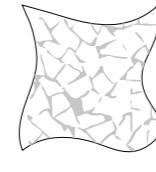
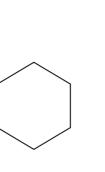
20x20 - 8"x8"



10x30 - 4"x12"



5x20 - 2"x8"

MOSAIC OPUS  
30x30 - 12"x12"EXA16  
16x18 - 6"x7"**FINITURA - FINISH**

V2 Variazione Lieve / Slight Variation

\* Pezzi speciali smaltati in testa, per una finitura preziosa. / Special pieces glazed at the top for a precious finish. / Pièces spéciales à tête émaillée pour une finition précieuse. / Sonderelemente mit glasiertem Kopf für ein edles Finish.

Formati disponibili in tutti i colori Vitrume, le tonalità possono essere differenti tra i formati. / Formats available in all Vitrume colours, shades may differ among formats. / Les formats sont disponibles dans toutes les couleurs Vitrume, les nuances peuvent varier selon les formats. / Die Formate sind in allen Vitrume-Farben erhältlich, die Farbtöne können von Format zu Format Unterschiede aufweisen.



V2 Variazione Lieve / Slight Variation

Formati disponibili in tutti i colori in finitura Lucida, le tonalità possono essere differenti tra i formati. / Formats available in all colours in a glossy finish, shades may differ among formats. / Les formats sont disponibles dans toutes les couleurs en finition brillante, les nuances peuvent varier selon les formats. / Die Formate sind in allen Farben in glänzender Ausführung erhältlich, die Farbtöne können von Format zu Format Unterschiede aufweisen.

# ACQUARIO DUE

the art of tiles

## WONDER COLORI - COLOURS

Finitura matt leggermente strutturata / Slightly textured matt finish / Finition mate légèrement texturée / Matte, leicht strukturierte Oberflächenausführung



W300 BIANCO Matt



W310 CELESTE Matt



W315 BLU Matt



W316 BLUETTE Matt



W342 ACQUAMARE Matt



W350 GRIGIO Matt



W355 NERO Matt



W360 BEIGE Matt



W344 VERDE ACIDO Matt



W341 VERDE SCURO Matt



W370 TERRA DI SIENA Matt



W365 ARANCIO Matt



W334 GIALLO Matt



W343 TURCHINO Matt



W327 ROSA Matt



W328 ROSSO Matt

## FORMATI - SIZES



20x20 - 8"x8"    5x20 - 2"x8"    EXA16  
16x18 - 6"x7"    PAVONCELLA  
14x16 - 5,5"x6,5"    ARABESCO  
15x15 - 6"x6"

10x30 - 4"x12"    \* TESTA 5x20 - 2"x8"

QUATERROUND    EDGEQUATERROUND  
1,2x20 - 0,5"x8"    1,2x1,2 - 0,5"x0,5"

## FINITURA - FINISH



## V3 Variazione Moderata / Moderate Variation

\* Pezzi speciali smaltati in testa, per una finitura preziosa. / Special pieces glazed at the top for a precious finish. / Pièces spéciales à tête émaillée pour une finition précieuse. / Sonderelemente mit glasiertem Kopf für ein edles Finish.

Formati disponibili in tutti i colori Wonder, le tonalità possono essere differenti tra i formati. / Formats available in all Wonder colours, shades may differ among formats. / Les formats sont disponibles dans toutes les couleurs Wonder, les nuances peuvent varier selon les formats. / Die Formate sind in allen Wonder-Farben erhältlich, die Farbtöne können von Format zu Format unterscheiden.



CERAMICA IN PASTA BIANCA SMALTATA - WHITE-BODY GLAZED CERAMIC - CÉRAMIQUE À PÂTE BLANCHE ÉMAILLÉE - GLASIERTE WEISSKÖRPERKERAMIK

## GOLD & PLATINUM



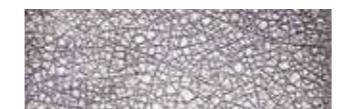
ORO Craquelé



ORO Matt



ORO Glossy



PLATINUM Craquelé

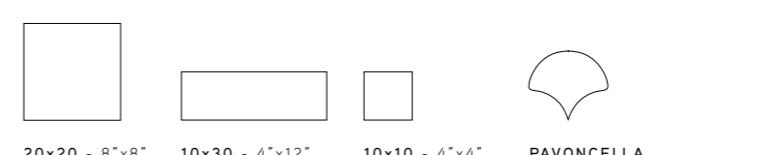


PLATINUM Matt



PLATINUM Glossy

## FORMATI - SIZES



20x20 - 8"x8"    10x30 - 4"x12"    10x10 - 4"x4"  
PAVONCELLA  
14x16 - 5,5"x6,5"

5x20 - 2"x8"    \* TESTA 5x20 - 2"x8"

QUATERROUND  
1,2x20 - 0,5"x8"    EDGEQUATERROUND  
1,2x1,2 - 0,5"x0,5"

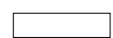


EXA16  
16x18 - 6"x7"    ARABESCO  
15x15 - 6"x6"

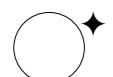
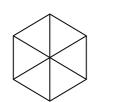


\* Pezzi speciali smaltati in testa, per una finitura preziosa. / Special pieces glazed at the top for a precious finish. / Pièces spéciales à tête émaillée pour une finition précieuse. / Sonderelemente mit glasiertem Kopf für ein edles Finish.

Formati disponibili in tutti i colori Oro-Platino, le tonalità possono essere differenti tra i formati. / Formats available in all Gold-Platinum colours, shades may differ among formats. / Les formats sont disponibles dans toutes les couleurs or-platine, les nuances peuvent varier selon les formats. / Die Formate sind in allen Oro-Platino-Farben erhältlich, die Farbtöne können von Format zu Format unterscheiden.

**INCENSUM**IN11 CORTEEN  
5x20IN10 AVVENTURINA Craquelè  
5x20IN31 TURCHESE Craquelè  
5x20IN32 AZZURRO Craquelè  
5x20IN33 COBALTO Craquelè  
5x20IN52 SMERALDO Craquelè  
5x20**MICALIZED**M10 MIRROR  
5x20**FORMATI - SIZES**

5x20 - 2" x 8"

CIRCLE SET  
14,6x14,6 - 6"x6"EXA 3D STELLA  
16x18 - 6"x7"**FINITURA - FINISH**

Formati disponibili in tutti i colori Incensum, le tonalità possono essere differenti tra i formati. / Formats available in all Incensum colours, shades may differ among formats. / Les formats sont disponibles dans toutes les couleurs Incensum, les nuances peuvent varier selon les formats. / Die Formate sind in allen Incensum-Farben erhältlich, die Farbtöne können von Format zu Format Unterschiede aufweisen.

CERAMICA IN PASTA BIANCA SMALTATA - WHITE-BODY GLAZED CERAMIC - CÉRAMIQUE À PÂTE BLANCHE ÉMAILLÉE - GLASIERTE WEISSKÖRPERKERAMIK

**EXA16 PATTERN - 16x18**

GRAFICHE DISPONIBILI - AVAILABLE GRAPHICS



P. 1  
NERO  
W300      P. 1  
SILVER  
W300      P. 1  
GOLD  
W300      P. 1  
NERO  
W316      P. 1  
SILVER  
W316      P. 1  
GOLD  
W316      P. 1  
NERO  
W355      P. 1  
SILVER  
W355      P. 1  
GOLD  
W355      P. 1  
NERO  
W350      P. 1  
SILVER  
W350      P. 1  
GOLD  
W350



P. 2  
NERO  
W300      P. 2  
SILVER  
W300      P. 2  
GOLD  
W300      P. 2  
NERO  
W316      P. 2  
SILVER  
W316      P. 2  
GOLD  
W316      P. 2  
NERO  
W355      P. 2  
SILVER  
W355      P. 2  
GOLD  
W355      P. 2  
NERO  
W350      P. 2  
SILVER  
W350      P. 2  
GOLD  
W350



P. 3  
NERO  
W300      P. 3  
SILVER  
W300      P. 3  
GOLD  
W300      P. 3  
NERO  
W316      P. 3  
SILVER  
W316      P. 3  
GOLD  
W316      P. 3  
NERO  
W355      P. 3  
SILVER  
W355      P. 3  
GOLD  
W355      P. 3  
NERO  
W350      P. 3  
SILVER  
W350      P. 3  
GOLD  
W350

**COMPOSIZIONI - COMPOSITIONS**

PATTERN 1



PATTERN 2



PATTERN 3



PATTERN MIX

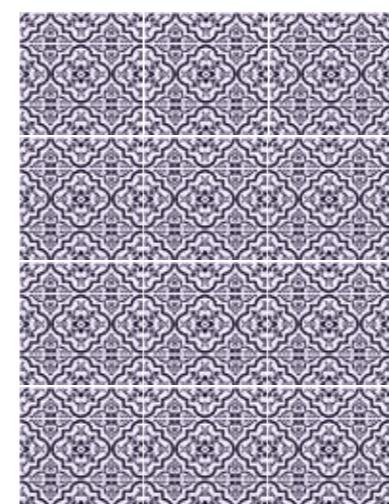
Prodotto decorato a mano, su richiesta si realizzano personalizzazioni. / Hand-decorated product. Customisation on request. / Produit décoré à la main, personnalisation sur demande. / Von Hand gestaltetes Produkt. Auf Wunsch kann es individuell angepasst werden.

**WONDER'S PATCH - 20x20**

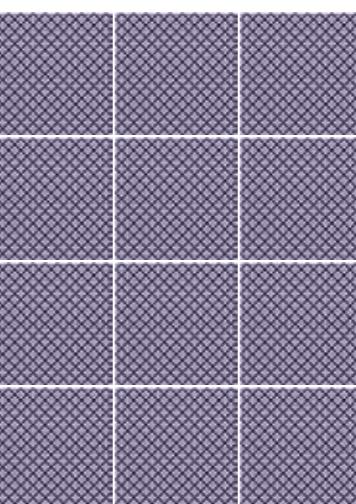
GRAFICHE DISPONIBILI - AVAILABLE GRAPHICS

WP1 BIANCO  
W300      WP1 BLU  
W300      WP1 ACQUAMARE  
W300      WP1 NERO  
W300      WP1 BEIGE  
W300      WP1 GOLD  
W300      WP1 SILVER  
W300      WP1 GRIGIO  
W300WP2 BIANCO  
W300      WP2 BLU  
W300      WP2 ACQUAMARE  
W300      WP2 NERO  
W300      WP2 BEIGE  
W300      WP2 GOLD  
W300      WP2 SILVER  
W300      WP2 GRIGIO  
W300WP3 BIANCO  
W300      WP3 BLU  
W300      WP3 ACQUAMARE  
W300      WP3 NERO  
W300      WP3 BEIGE  
W300      WP3 GOLD  
W300      WP3 SILVER  
W300      WP3 GRIGIO  
W300WP4 BIANCO  
W300      WP4 BLU  
W300      WP4 ACQUAMARE  
W300      WP4 NERO  
W300      WP4 BEIGE  
W300      WP4 GOLD  
W300      WP4 SILVER  
W300      WP4 GRIGIO  
W300WP5 BIANCO  
W300      WP5 BLU  
W300      WP5 ACQUAMARE  
W300      WP5 NERO  
W300      WP5 BEIGE  
W300      WP5 GOLD  
W300      WP5 SILVER  
W300      WP5 GRIGIO  
W300WP6 BIANCO  
W300      WP6 BLU  
W300      WP6 ACQUAMARE  
W300      WP6 NERO  
W300      WP6 BEIGE  
W300      WP6 GOLD  
W300      WP6 SILVER  
W300      WP6 GRIGIO  
W300WP7 BIANCO  
W300      WP7 BLU  
W300      WP7 ACQUAMARE  
W300      WP7 NERO  
W300      WP7 BEIGE  
W300      WP7 GOLD  
W300      WP7 SILVER  
W300      WP7 GRIGIO  
W300

CERAMICA IN PASTA BIANCA SMALTATA - WHITE-BODY GLAZED CERAMIC - CÉRAMIQUE À PÂTE BLANCHE ÉMAILLÉE - GLASIERTE WEISSKÖRPERKERAMIK

**COMPOSIZIONI - COMPOSITIONS**

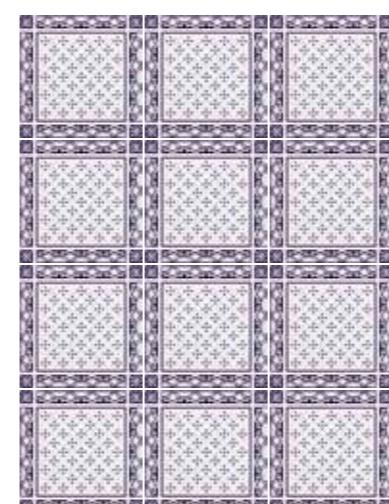
WP1



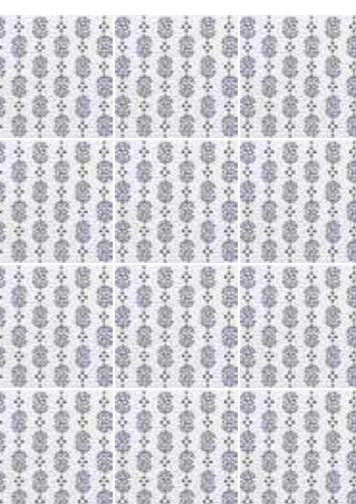
WP2



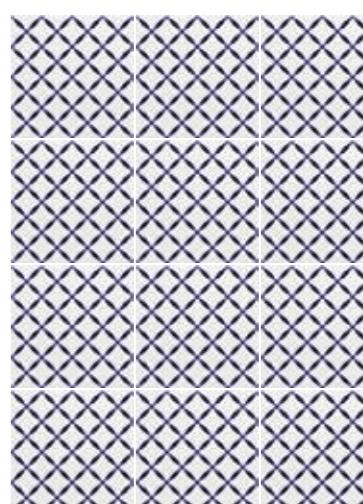
WP3



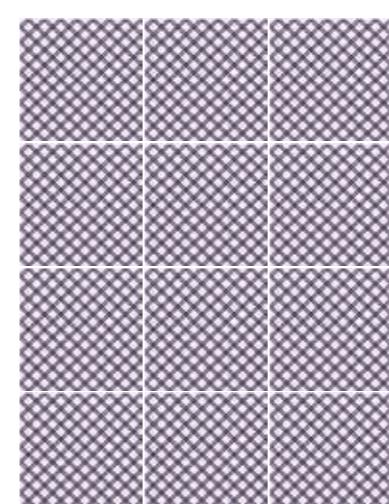
WP4



WP5



WP6



WP7

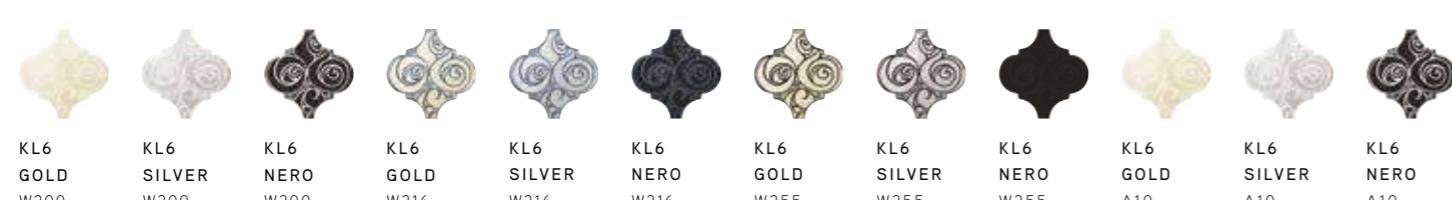


WP MIX

Prodotto decorato a mano, su richiesta si realizzano personalizzazioni. / Hand-decorated product. Customisation on request. / Produit décoré à la main, personnalisation sur demande. / Von Hand gestaltetes Produkt. Auf Wunsch kann es individuell angepasst werden.

**ARABESCO KLIMT - 15x15**

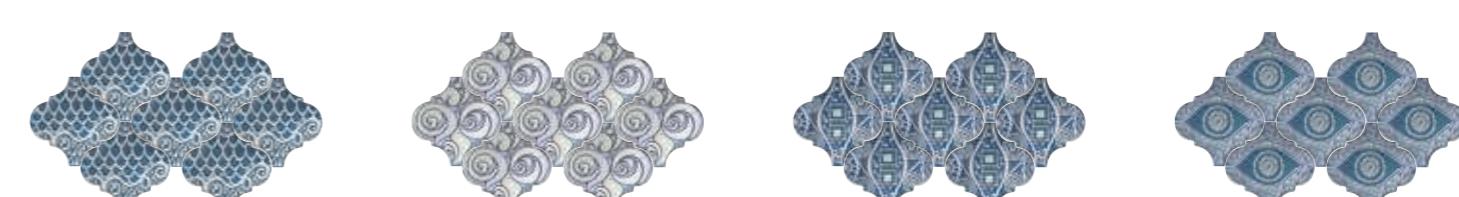
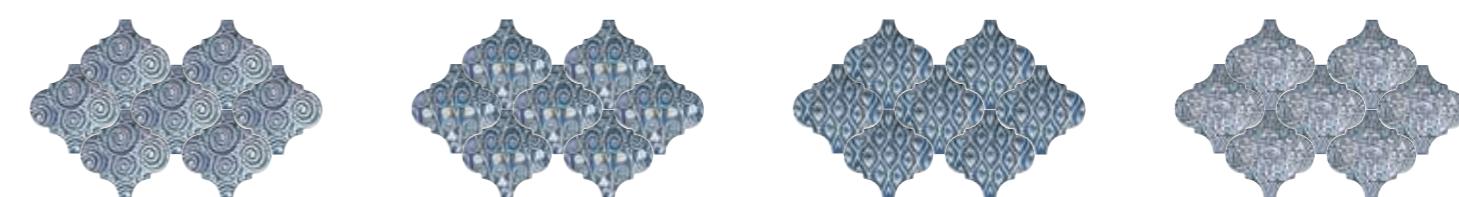
GRAFICHE DISPONIBILI - AVAILABLE GRAPHICS



CERAMICA IN PASTA BIANCA SMALTATA - WHITE-BODY GLAZED CERAMIC - CÉRAMIQUE À PÂTE BLANCHE ÉMAILLÉE - GLASIERTE WEISSKÖRPERKERAMIK



## COMPOSIZIONI - COMPOSITIONS



Prodotto decorato a mano, su richiesta si realizzano personalizzazioni. / Hand-decorated product. Customisation on request. / Produit décoré à la main, personnalisation sur demande. / Von Hand gestaltetes Produkt. Auf Wunsch kann es individuell angepasst werden.

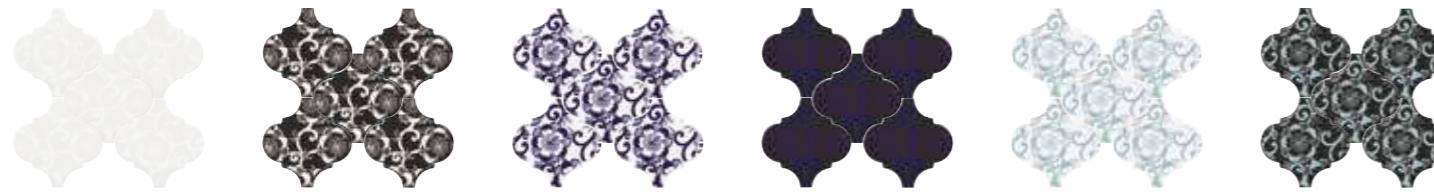
**ACQUARIO DUE**

the art of tiles

CERAMICA IN PASTA BIANCA SMALTATA - WHITE-BODY GLAZED CERAMIC - CÉRAMIQUE À PÂTE BLANCHE ÉMAILLÉE - GLASIERTE WEISSKÖRPERKERAMIK

**FLORA Arabesco**

GRAFICHE DISPONIBILI - AVAILABLE GRAPHICS



FLORA BIANCO  
ARABESCO  
W300

FLORA BIANCO  
ARABESCO  
W355

FLORA BLU  
ARABESCO  
W300

FLORA BLU  
ARABESCO  
W355

FLORA ACQUAMARE  
ARABESCO  
W300

FLORA ACQUAMARE  
ARABESCO  
W355



FLORA NERO  
ARABESCO  
W300

FLORA NERO  
ARABESCO  
W355

FLORA BEIGE  
ARABESCO  
W300

FLORA BEIGE  
ARABESCO  
W355

FLORA GRIGIO  
ARABESCO  
W300

FLORA GRIGIO  
ARABESCO  
W355



FLORA GOLD  
ARABESCO  
W300

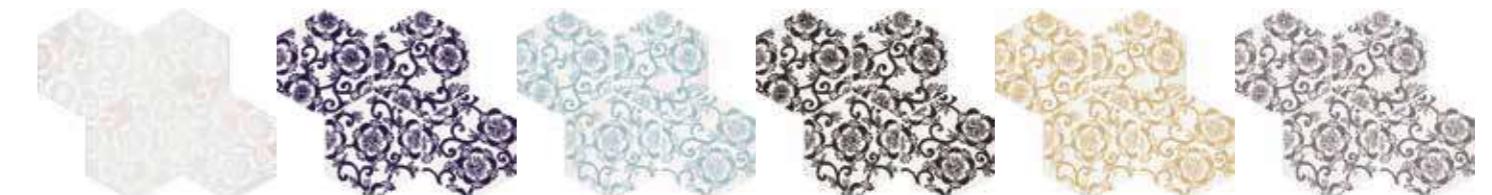
FLORA GOLD  
ARABESCO  
W355

FLORA SILVER  
ARABESCO  
W300

FLORA SILVER  
ARABESCO  
W355

**FLORA Exa16**

GRAFICHE DISPONIBILI - AVAILABLE GRAPHICS



FLORA BIANCO  
EXA16  
W300

FLORA BLU  
EXA16  
W300

FLORA ACQUAMARE  
EXA16  
W300

FLORA NERO  
EXA16  
W300

FLORA BEIGE  
EXA16  
W300

FLORA GRIGIO  
EXA16  
W300



FLORA GOLD  
EXA16  
W300

FLORA SILVER  
EXA16  
W300

FLORA BIANCO  
EXA16  
W355

FLORA BLU  
EXA16  
W355

FLORA ACQUAMARE  
EXA16  
W355

FLORA NERO  
EXA16  
W355



FLORA BEIGE  
EXA16  
W355

FLORA GRIGIO  
EXA16  
W355

FLORA GOLD  
EXA16  
W355

FLORA SILVER  
EXA16  
W355

FLORA BIANCO  
EXA16  
W316

FLORA BLU  
EXA16  
W316



FLORA ACQUAMARE  
EXA16  
W316

FLORA NERO  
EXA16  
W316

FLORA BEIGE  
EXA16  
W316

FLORA GRIGIO  
EXA16  
W316

FLORA GOLD  
EXA16  
W316

FLORA SILVER  
EXA16  
W316

**ACQUARIODUE**

the art of tiles

**FLORA Exa16**

GRAFICHE DISPONIBILI - AVAILABLE GRAPHICS



FLORA BIANCO  
EXA16  
W350

FLORA BLU  
EXA16  
W350

FLORA ACQUAMARE  
EXA16  
W350

FLORA NERO  
EXA16  
W350

FLORA BEIGE  
EXA16  
W350

FLORA GRIGIO  
EXA16  
W350



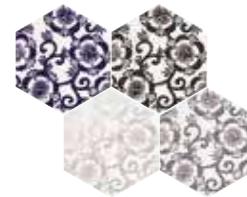
FLORA GOLD  
EXA16  
W350



FLORA SILVER  
EXA16  
W350

**ACQUARIODUE**

COMPOSIZIONI - COMPOSITIONS



FLORA MIX 1



FLORA MIX 2

**ACQUARIO DUE**

ACQUARIO DUE BY ACQUARIO SRL  
Via Primo Maggio 33 - 35030  
Bastia di Rovolon (PD) - ITALIA  
[info@acquarioceramiche.com](mailto:info@acquarioceramiche.com)  
T 0039 049 9910777

[acquariodue.com](http://acquariodue.com)

the art of tiles

MADE IN ITALY